

VistaRay 7

i Seules des personnes qualifiées formées ou formées par Dürr Dental sont habilitées à mettre en place, installer et mettre en service l'appareil.

Configuration minimale

Logiciel d'imagerie	Logiciels VistaSoft, VistaConnect, DBSWIN ou VistaEasy de Dürr Dental
	Logiciel tiers sur demande
Système d'ordinateur	voir « Configuration minimale des systèmes informatiques d'imagerie » (9000-618-148/01)



1 VistaSoft / VistaConnect

1.1 Installation

Installer le composant supplémentaire

Si le composant supplémentaire de l'appareil n'a pas été mis en place lors de l'installation du logiciel d'imagerie, ce composant supplémentaire peut être installé ultérieurement.

- > Insérer le DVD d'installation dans le lecteur ou démarrer le fichier d'installation.
Le menu de démarrage s'ouvre.
- > Si le menu de démarrage ne s'ouvre pas automatiquement, démarrer le fichier *Start.exe*.
- > Sélectionner la langue d'installation souhaitée.
- > Accepter le contrat de licence.
- > Choisir les composants souhaités.
- > Sélectionner l'appareil *VistaRay 7*.
- > Continuer à suivre l'assistant d'installation.

Installer les données de calibrage

i Chaque capteur requiert les données de calibrage individuelles, qui sont contenues dans le CD de calibrage ci-joint.

- > Mettre le CD de calibrage fourni dans le lecteur.
Le CD démarre automatiquement et les données de calibrage sont installées.
- > Si le CD ne démarre pas automatiquement, exécuter le fichier *setup.exe*.

1.2 Configuration

La configuration s'effectue dans les paramètres du logiciel d'imagerie.

i Pour toute information complémentaire, se reporter aussi à l'aide du logiciel VistaSoft (2110100001) et VistaConnect (9000-618-265).

Condition préalable :

- Le capteur numérique VistaRay 7 est raccordé à l'ordinateur.
- > Démarrer le logiciel VistaSoft / VistaConnect.
- > Cliquer sur .
- > Cliquer sur *Appareils*.
- > Cliquer sur l'appareil *VistaRay 7* dans la liste.
- > Cliquer sur *Configurer*.

Modes d'acquisition

La liste de tous les modes d'acquisition disponibles sur l'appareil sélectionné s'affiche sous *Mode d'acquisition* :. Après avoir sélectionné un mode d'acquisition dans la liste, l'arborescence permet de procéder à différents paramétrages. Ceux-ci varient en fonction de l'appareil connecté et peuvent dépendre de la version du logiciel d'exploitation installée.

Dupliquer permet de créer une copie du mode d'acquisition.

Supprimer permet de supprimer le mode d'acquisition.

Paramètres de connexion (seulement pour VistaConnect)

Quand un capteur VistaRay est raccordé, le nom de l'appareil et la référence (numéro d'article et de série) sont affichés dans la section *Généralités* de la structure arborescente. Le nom de l'appareil peut être modifié.

1.3 Créer un poste de radiographie

i Pour pouvoir utiliser le capteur dans le logiciel VistaSoft, un poste de radiographie doit être créé avec le capteur.

- > Cliquer sur *Créer un poste de radiographie...*
- > Sous *Généralités*, saisir la désignation du poste de radiographie et les informations sur l'exploitant.
Les informations sur l'exploitant sont renseignées avec les données du cabinet actuel.
- > Sous *Émetteur de rayons X*, affecter l'émetteur de rayons X qui sera utilisé pour réaliser les radiographies.
Si l'émetteur de rayons X souhaité n'apparaît pas dans la liste, il doit être enregistré via *Créer un émetteur de rayons X...*
- > Sous *Appareil d'acquisition d'images*, sélectionner l'appareil qui sera utilisé pour enregistrer les radiographies.
La liste de choix ne contient que les appareils d'acquisition d'images adaptés à l'émetteur de rayons X. Si l'appareil d'acquisition d'images ne figure pas dans la liste, il doit être encore connecté au logiciel.
- > Cliquer sur  ou sur *Postes de radiographie* dans la barre de navigation.
Le poste de radiographie apparaît dans la liste des postes de radiographie.



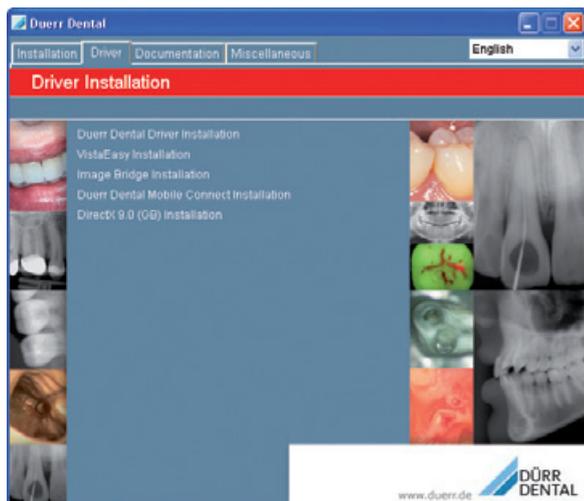
2 DBSWIN/VistaEasy

2.1 Installation

Installer les pilotes

 Ne connecter le câble USB à l'ordinateur que lorsque l'assistant à l'installation le demande.

- › Fermer tous les programmes.
- › Mettre le DVD DBSWIN fourni (à partir de la version 5.3.1) dans le lecteur DVD.
La fenêtre de démarrage s'ouvre.
- › Si le DVD ne démarre pas automatiquement, double-cliquer sur le fichier *CD_Start.exe*.
- › Choisir la langue souhaitée.
- › Choisir l'onglet *Pilote*.



- › Cliquer sur *Installation d'un pilote Duerr Dental*.



- › Confirmer le message avec *OK*. L'assistant à l'installation *Installation d'un pilote Dürr Dental* démarre.
- › Suivre les instructions de l'assistant d'installation.

Installer les données de calibrage

 Chaque capteur requiert les données de calibrage individuelles, qui sont contenues dans le CD de calibrage ci-joint.

- › Mettre le CD de calibrage fourni dans le lecteur.
Le CD démarre automatiquement et les données de calibrage sont installées.
- › Si le CD ne démarre pas automatiquement, exécuter le fichier *setup.exe*.

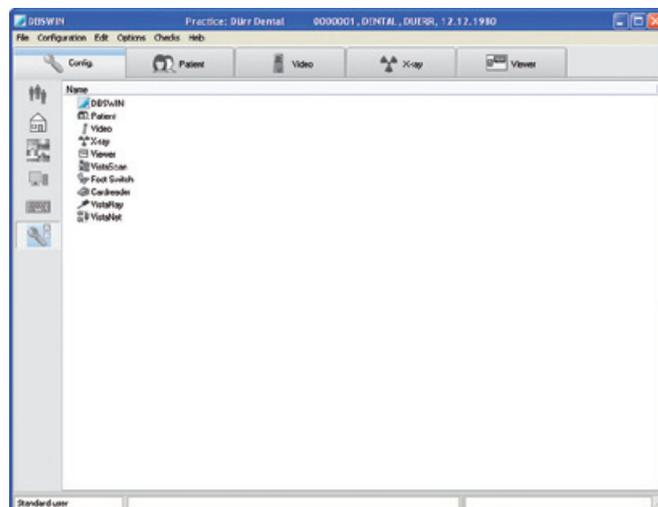
2.2 Configuration

La configuration dépend du programme Imaging utilisé :

- DBSWIN: voir "Désactiver les modules non nécessaires dans DBSWIN" et "Configurer l'appareil dans VistaConfig"
- VistaEasy et autres logiciels extérieurs (par ex. Sidexis) : voir "Configurer l'appareil dans VistaConfig"

Désactiver les modules non nécessaires dans DBSWIN

- › Démarrer DBSWIN.
- › Choisir *Afficher la configuration* dans le menu Options.
- › Cliquez sur le bouton *Module* .



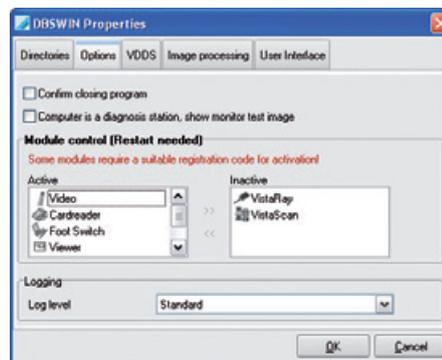
VistaRay 7 est commandé avec le module VistaNet.

Si VistaRay 6 (ou version plus ancienne) n'est pas relié à l'ordinateur, alors le module *VistaRay* doit être inactif dans les paramètres de DBSWIN.

Si le module *VistaScan* n'est pas requis (p.ex. pour un scanner VistaScan Plus), alors ce module doit être aussi inactif.

- › Double-cliquer sur *DBSWIN*.
- › Choisir le dossier *Options*.

- › Déplacer le module *VistaRay* et le cas échéant *VistaScan*  dans le champ *Inaktiv*.



- › Redémarrer DBSWIN.

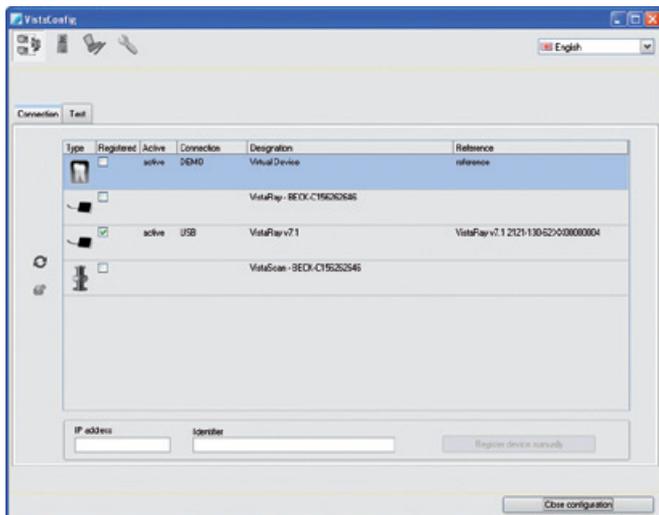
Configurer l'appareil dans VistaConfig

- › Choisir *Démarrer > Tous les programmes > Dürr Dental > VistaConfig > VistaNetConfig*.

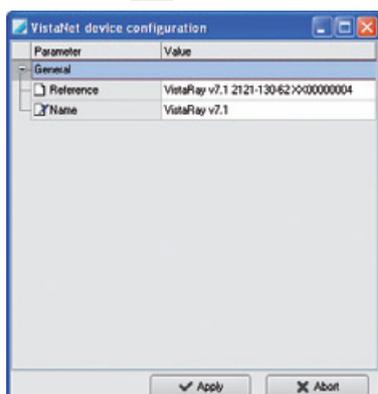
ou

Dans la page d'onglet *Config. > Module* de DBSWIN,  double-cliquer sur *VistaNet*.

- › Activer l'appareil connecté dans la colonne *Enregistré*.



- › Cliquez sur le bouton *Éditer* .

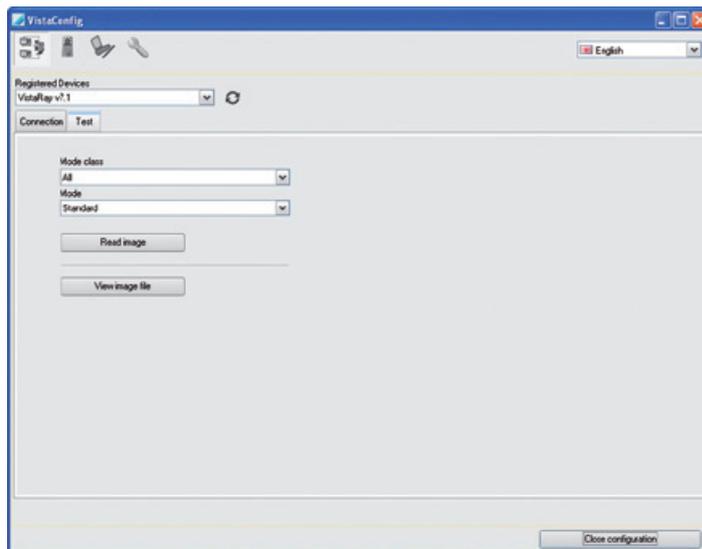


- › Modifier le nom de l'appareil (*Désignation*) si nécessaire.
- › Cliquer sur *Reprendre* pour enregistrer la configuration.

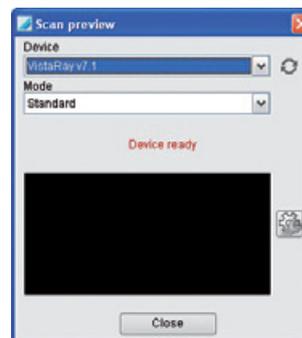
2.3 Tester l'appareil

Pour vérifier que l'appareil est correctement branché, il est possible d'effectuer une radiographie.

- › Choisir le dossier *Tester*.



- › Sélectionner l'appareil dans la liste de choix *Appareils enregistrés*.
- › Sélectionner le mode.
- › Cliquer sur *Lire le cliché*.



- › Réaliser une radiographie.